

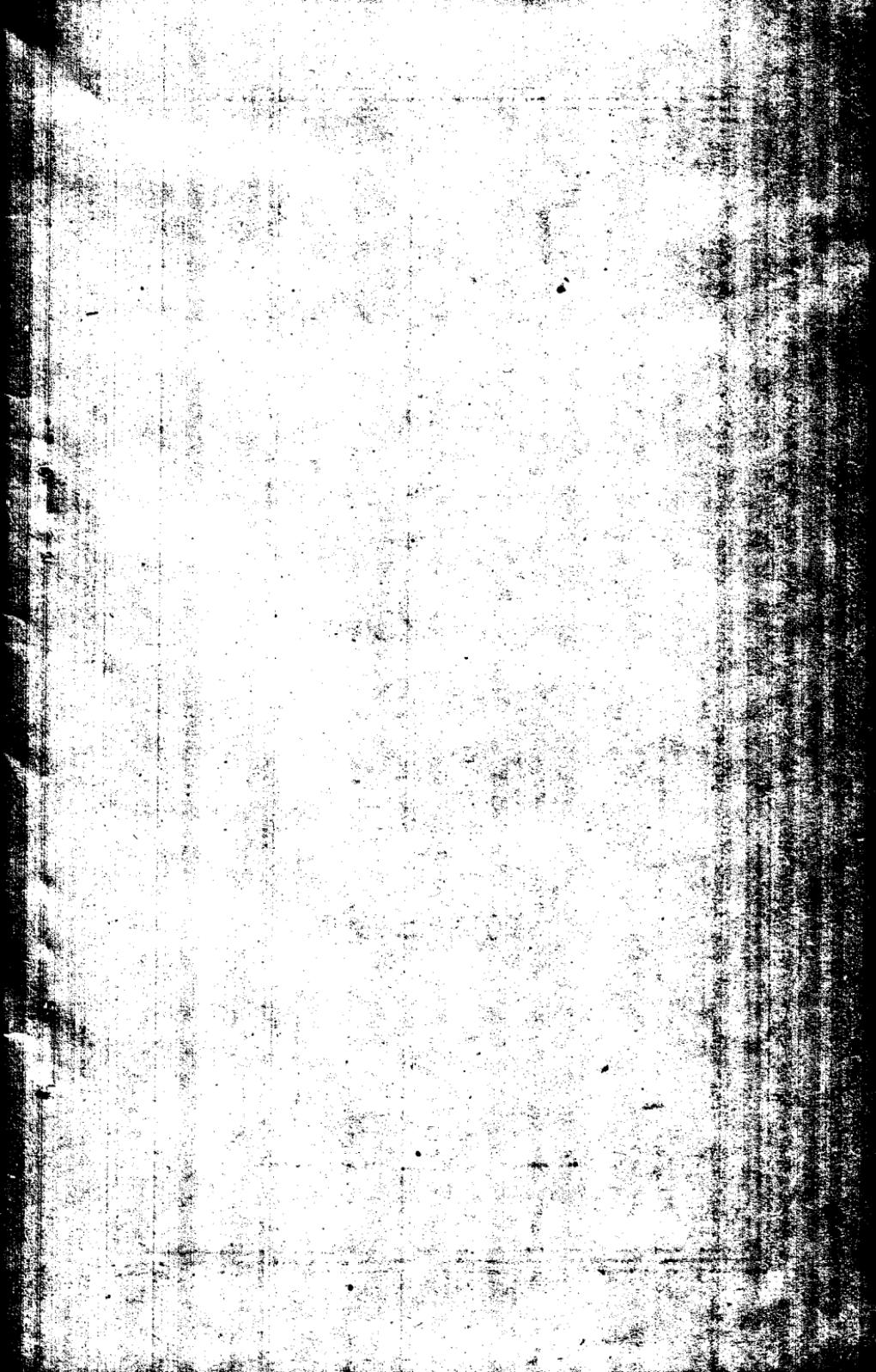
سیاسی جماعتیں اور
امیدواروں کے لئے

ضابطہ اخلاق

مقامی حکومتوں
کے

انتخابات - 2013ء

الیکشن کمیشن آف پاکستان





پیش لفظ

پاکستان میں جمہوری عمل کو اس وقت بے پناہ تقویت
ملی جب ایکشن کمیشن نے ۱۱ اگسٹ ۲۰۱۳ء کو قومی اسمبلی
اور چاروں صوبائی اسمبلیوں کے لئے عام انتخابات
منعقد کرائے۔

یہ ہماری سیاسی تاریخ میں پہلی بار ہوا کہ منتخب اسمبلیوں
نے اپنی آئینی مدت پوری کی اور پر امن انتقال اقتدار
کے ذریعے نئی منتخب حکومتوں نے اپنی ذمہ داریاں
سنچالیں۔

وفاقی اور صوبائی حکومتوں کی طرح مقامی حکومتیں بھی
لوگوں کی فلاح و بہبود اور ترقی میں اہم کردار ادا کرتی

ہیں لہذا عام انتخابات کے بعد یہ ضروری ہو گیا ہے کہ مقامی حکومتوں کا موثر نظام ملک بھر میں قائم ہو۔ اس سلسلہ میں عدالت عظمی نے بھی آئینی پیشیں 2010/77 میں حکم جاری کیا کہ آئین کے تقاضوں کے مطابق صوبوں میں مقامی حکومتوں کے قیام کے لئے انتخابات فی الفور کروائے جائیں جن کے انعقاد کی ذمہ داری آئین کے مطابق ایکشن کمیشن آف پاکستان کو سونپی گئی ہے۔

کسی انتخاب کے کامیاب انعقاد کا انحصار اس پر ہے کہ اس سے وابستہ مختلف افراد اپنا کردار کس طرح ادا کرتے ہیں جہاں رائے دہندگان کو مناسب اور موزوں ماحول مہیا کرنے کی بنیادی ذمہ داری انتخابی مشینزی کی ہوتی ہے وہاں انتخابی مہم کے دوران اور پولنگ والے دن سیاسی جماعتوں، امیدواروں اور ان کے حامیوں کے عمومی روایتی کو بھی نظر ہنریز نہیں کیا جا سکتا۔

انتخاب کے سارے عمل کو پر امن رکھنے اور
امیدواروں اور رائے دہندگان کے لئے مناسب انتخابی
ماحول تہیا کرنے کے لئے الیکشن کمیشن نے یہ ضابطہ
اخلاق جاری کیا ہے جو امیدواروں کو اپنی انتخابی مہم
زیادہ منظم اور مؤثر طریقے سے چلانے میں مدد گار ہو
گا۔

میں تمام سیاسی جماعتوں اور انتخابی امیدواروں پر زور
دول گا کہ وہ اس ضابطہ اخلاق پر کامل طور پر عمل
کریں تاکہ مقامی حکومتوں کے انتخابات کو پر امن
انداز میں منعقد کرایا جاسکے۔

جسٹ قصدق حسین جیلانی
قائم مقام چیف الیکشن کمیشنر
اسلام آباد
کیم نومبر، 2013ء

ایکشن کمیشن آف پاکستان

اسلام آباد، کیم نومبر ۲۰۱۳ء

نوٹیفیکیشن

نمبر ایف(۵)/۲۰۱۳ء-ایل-جی-ای:- ایکشن
کمیشن نے مقامی حکومتوں کے انتخابات کے پر امن
العقاد اور ووڑوں کو انتخابات میں مناسب ماحول
مہیا کرنے کے لئے اور اس بات کو یقینی بنانے کے
لئے کہ وہ آزادانہ طور پر اپنا حق رائے دہی استعمال کر
سکیں، سیاسی جماعتوں اور امیدواروں کے لئے اس
ضابطہ اخلاق کی منظوری دی ہے۔ جس کے تحت مقامی
حکومتوں کے انتخابات میں حصہ لینے والی سیاسی
جماعتیں اور تمام امیدوار درج ذیل ضابطہ اخلاق پر
سختی سے عمل کرنے کے پابند ہوں گے۔

۱۔ عمومی روایہ

۱۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران کسی ایسی رائے کا اظہار نہیں کریں گے اور نہ ہی ایسا کوئی اقدام کریں گے جو کسی بھی انداز میں نظریہ پاکستان یا پاکستان کی خود مختاری، استحکام اور سلامتی کے خلاف ہو یا جس سے پاکستان کی عدالیہ کی آزادی یا خود مختاری متاثر ہو یا عدالیہ اور افواج پاکستان کی شہرت کو نقصان پہنچتا ہو یا اس سے ان کی تضییک کا کوئی پہلو نکلتا ہو، جیسا کہ آئین پاکستان کے آرٹیکل ۶۳ میں درج ہے۔

۲۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران، انتخابات کے پڑامن اور بہتر انعقاد کے لئے تمام قوانین، قواعد و ضوابط اور ایکشن کمیشن کی جانب سے وقت فوتنا جاری ہونے والی ہدایات کی پابندی کریں گے۔

۳۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران دستور اور قوانین میں دیئے گئے پاکستانی عوام کے حقوق اور ان کی آزادی کو ہمہ وقت سر بلند رکھیں گے۔

۴۔ تمام انتخابی امیدواران اور ان کے حمایتی ایسی تمام سرگرمیوں سے پوری دیانت داری سے اجتناب کریں گے جو انتخابی قوانین کے تحت جرائم کے زمرے میں آتی ہیں، جیسے ووڑوں کا رشوت دینا، انہیں ڈرانا دھکانا یا جعلی ووڑوں کا روپ دھارنا، پونگ سیشن کے ۲۰۰ میٹر کے اندر ووٹ دینے کے لئے کسی کو قائل کرنا، ووٹ ڈالنے کی ترغیب دینا، ووٹ مانگنا یا کسی بھی ووڑ کو ایکش میں کسی مخصوص امیدوار کے لئے ووٹ ڈالنے سے باز رکھنا وغیرہ۔

۵۔ ریٹرننگ آفیسر کی اجازت کے بغیر پولنگ اسٹیشن کی ۱۰۰ میٹر کی حدود کے باہر کسی امیدوار یا اسکے ایکشن لیجٹ کے لئے مخصوص جگہ کے علاوہ کسی جگہ پر کسی قسم کا نوٹس، نشان، بنر یا جھنڈا آویزاں کرنے کی ممانعت ہو گی جس سے کسی انتخابی امیدوار کو ووٹ دینے کے لئے حوصلہ افرادی ہوتی ہو یا جس سے کسی انتخابی امیدوار کو ووٹ دینے کی حوصلہ شکنی مقصود ہو۔

۶۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران اور اسکے حمایتی اپنی انتخابی مہم کے دوران یا پولنگ والے دن تشدد کے لئے ترغیب دینے، اکسانے یا تشدد کو کسی صورت میں روارکھنے سے سختی سے احتساب کریں گے۔ وہ تشدد اور دہشت گردی کی کھلم کھلا مذمت کریں گے اور ایسی زبان استعمال نہیں کریں گے جو کسی اجتماع، اجلاس یا پولنگ کے

اوقات کے دوران کسی کو تشدید کی طرف مائل کرے یا تشدید اختیار کرنے کی ترغیب دے۔ کوئی بھی شخص کسی بھی حال میں کسی دوسرے شخص کو نہ تو کوئی گزند پہنچائے گا نہ ہی اس کی جانبیاد کو کوئی نقصان پہنچائے گا۔

۷۔ انتخابی امیدواران اور ان کے حمایتی کسی انتخابی امیدوار کے انتخاب کو موثر بنانے یا اس میں رکاوٹ ڈالنے کے لئے پاکستان کی سرکاری ملازمت میں کسی بھی شخص کی حمایت یا امداد حاصل نہیں کریں گے۔

۸۔ انتخابی امیدواران اپنے کارکنوں اور حمایتیوں کو کسی بیلٹ پیپر کو خراب کرنے یا کسی بیلٹ پیپر پر کسی سرکاری نشان کو مٹانے یا خراب کرنے سے باز رکھیں گے۔

۹۔ کوئی بھی شخص، سیاسی جماعت یا کوئی انتخابی امیدوار اور اُس کے حمایتی سرکاری املاک یا کسی سرکاری جگہ پر اپنی جماعت کا جھنڈا نہیں لگائیں گے جب تک کہ اُس کے لیے متعلقہ مقامی حکومت یا حکام سے تحریری اجازت نامہ حاصل نہ کیا گیا ہو۔ اور اگر اُس کے لئے کوئی فیس یا اخراجات مقرر ہوں تو وہ ادا نہ کر دیئے گئے ہوں۔

۱۰۔ انتخابی مہم کے دوران دیواروں پر اشتہارات لکھنے کی تمام صورتوں میں ممانعت ہو گی۔ اسی طرح انتخابی مہم کے دوران مساوئے انتخابی جلسوں کے لاؤڈ اسپیکر کے استعمال پر پابندی ہو گی۔

۱۱۔ کوئی بھی شخص، سیاسی جماعت یا امیدوار ایکشن کمیشن کے مقرر کردہ مندرجہ ذیل سائز سے بڑے پوستر، ہو روٹنگ یا بنر نہیں لگائے گا:

۲ فٹ x ۳ فٹ	پوسترز	(الف)
۳ فٹ x ۵ فٹ	ہو روٹنگ	(ب)
۳ فٹ x ۹ فٹ	بنرز	(ج)
۶ انج x ۹ انج	کتابچہ / دستی اشتہار	(د)

ریٹرننگ آفیر صاحبان اور متعلقہ انتظامی افسران اس دفعہ پر موثر عملدرآمد کے ذمہ دار ہوں گے۔

۱۲۔ سیاسی جماعتیں، انتخابی امیدواران اور ان کے حمایتی کسی شخص کو امیدوار کے طور پر کھڑا ہونے یا نہ کھڑا ہونے یا اپنانام بطور امیدوار واپس

لینے یا نہ لینے کے لئے تر غیر دینے کے ساتھ کوئی
تحفہ تحائف یا لامبی فہیں دیں گے۔

۳۱۔ سیاسی جماعتیں، انتخابی امیدواران اور ان
کے حمایتی اپنے مجموعی ترقیاتی پروگرام کا اعلان کر
سکتے ہیں لیکن انتخابی شیدول کے اعلان سے لے کر
ووٹ ڈالنے کے دن تک کوئی بھی امیدوار یا اس
کی ایماء پر کوئی بھی شخص اعلانیہ یا خصیہ انداز میں
کوئی چندہ یا عطیہ نہیں دے گا اور نہ ہی اپنے حلقوہ
انتخابی میں واقع کسی ادارے کو ایسے چندہ یا عطیہ
دینے کا وعدہ کرے گا۔

۳۲۔ انتخابی امیدواران اور ان کے حمایتی ایسی
تقاریر سے مکمل اجتناب کریں گے جن کی وجہ
سے علاقائی یا فرقہ وارانہ جذبات بھڑکیں اور

صنف، فرقوں، معاشرے کے مختلف طبقات اور
لسانی گروہوں کے مابین تنازعات جنم لیں۔

۱۵۔ سیاسی جماعتیں، انتخابی امیدواران اور ان
کے حمایتوں کو جھوٹی اور بے بنیاد معلومات کی
دانستہ تشنیز سے اجتناب کرنا ہو گا اور دیگر
امیدواران کی شہرت خراب کرنے کے لئے کسی
جعل سازی یا غلط معلومات کی فراہمی اور ان کے
خلاف غلط زبان استعمال کرنے سے ہر صورت
اجتناب کرنا ہو گا۔

۱۶۔ دیگر سیاسی جماعتوں اور مخالف امیدواروں
پر تلقید کو صرف ان کی پالیسیوں، پروگراموں
اور ماضی کے ریکارڈ اور ان کے کام تک ہی محدود
رکھا جائے گا۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران
دیگر سیاسی جماعتوں کے رہنماؤں یا کارکنوں کی

ذاتی زندگی کے کسی معاملے پر تنقید کرنے سے
اجتناب کریں گے، جس کا ان کی عوامی
سرگرمیوں سے کوئی تعلق نہ ہو۔ ایسی تنقید سے
گریز کیا جائے گا جس کی بنیاد غیر مصدقہ الزامات
یا حقوق کو توڑ مردوز کر پیش کرنے پر ہو۔

۷۔ سیاسی جماعتیں، انتخابی امیدواران اور ان
کے حمایتی اپنے خدمدان کے علاوہ کسی دوسرے
ووٹر کو پونگ استیشن لانے یا واپس رجتنے کے
لئے کسی بھی برلنپورٹ کا استعمال نہیں کریں
گے۔

۸۔ سیاسی جماعتیں، انتخابی امیدواران اور ان
کے حمایتی صنف، نسل، بدبہب یا ذات کی بنیاد پر
کسی شخص کے انتخابات میں حصہ لینے کی مخالفت
نہیں کریں گے۔

۱۹۔ سیاسی جماعتیں، امیدواران اور ان کے حمایتی یادگیر افراد نہ تو کسی ایسے رسمی یا غیر رسمی معاهدے، انتظام یا مفہومت کی حوصلہ افزائی کریں گے نہ ہی اس میں شامل ہوں گے، جس کا مقصد خواتین کو کسی انتخاب میں امیدوار بننے یا انتخابات میں دوٹ ڈالنے کے حق سے محروم کرنا ہو۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران خواتین کے انتخابی عمل میں شمولیت کی حوصلہ افزائی کریں گے۔

۲۰۔ امیدواران انتخابات کے دوران اخراجات کی مقررہ حد کو مد نظر رکھیں گے۔

۲۱۔ سیاسی جماعتیں، انتخابی امیدواران اور ان کے حمایتی انتخاب کے دن انتخابی مواد، انتخابی عملے اور پولنگ لیکنٹ حضرات کی حفاظت اور تحفظ کی

خاطر قانون نافذ کرنے والے اداروں کی حتی المقدور
مدد کریں گے۔

۲۲۔ وفاقی، صوبائی اور مقامی حکومتوں پر
اخبارات اور دیگر ذرائع ابلاغ میں سرکاری
خزانے سے اشتہارات کے اجراء اور انتخابات کے
دوران سیاسی خبروں اور جانبدارانہ تشهیر کے لئے
سرکاری ذرائع ابلاغ کے استعمال پر مکمل پابندی
ہو گی۔

۲۳۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران ہر شخص کے
پر امن گھریلو زندگی گزارنے کے حق کا احترام
کریں گے قطع نظر اس کے کہ وہ شخص اس
امیدوار کی سیاسی رائے یا سرگرمیوں کا مخالف
ہے۔ ایسے شخص کے گھر کے سامنے صرف اس
لئے احتجاج یا ناکہ بندی کرنا، کہ وہ ان کے سیاسی

نقطہ نظر یا سرگرمیوں کا مخالف ہے، کی کسی بھی
حال میں اجازت نہیں ہو گی۔

۲۴۔ کوئی بھی سیاسی جماعت یا امیدوار اپنے کسی
جماعتی کو اپنے جہنم دے لگانے، بینر آویزاں
کرنے، نوٹس چپاں کرنے اور نفرے وغیرہ لکھنے
کیلئے بلا اجازت کسی شخص کی زمین، عمارت یا
چارو دیواری کو استعمال کرنے کی اجازت نہیں
دے گا۔

۲۵۔ سیاسی جماعتوں اور امیدواران پرنٹ اور
الیکٹرانک میڈیا بشمل اخبارات کے دفاتر اور
پرنٹنگ پرنس پر ناجائز دباؤ ڈالنے سے اپنے
کارکنوں کو سختی سے روکیں گے۔ میڈیا کے
خلاف ہر قسم کے تشدد کی ممانعت ہو گی۔

۲۶۔ عوای اجتماعات، جلوس جلوسوں میں اور پونگ کے دن کسی بھی قسم کے آتشیں اسلجہ کو لے جانے یا ان کی نمائش کرنے کی مکمل طور پر پابندی ہو گی۔ یہ پابندی ریٹرینگ افسر کی طرف سے حقیقتی مرتب کرنے کے ۲۳ گھنٹے بعد تک برقرار رہے گی اور اس سلسلے میں تمام سرکاری قوانین کی سختی سے پابندی کی جائے گی۔ عوای اجتماعات اور پونگ اسٹیشنوں پر یا ان کے نزدیک ہوائی فائرنگ، پناخوں یاد مگر آتش گیر مواد کے استعمال کی اجازت نہیں ہو گی۔

۷۔ وزیر اعظم، سینٹ کے چیئرمین / ڈپٹی چیئرمین، کسی اسمبلی کے پیکر / ڈپٹی پیکر، وفاقی وزراء، وزراءۓ مملکت، گورنر، وزراءۓ اعلیٰ، صوبائی وزراء اور وزیر اعظم اور وزراءۓ اعلیٰ کے مشیران، ممبران قومی و صوبائی اسمبلی

اور دیگر حکومتی عہدیداران کسی بھی صورت میں
کسی بھی امیدوار کی انتخابی مہم میں بر اور است یا با
لواسطہ حصہ نہیں لے سکے۔

۲۸۔ تمام حکومتی عہدے داران / نمائندے
بشمل مقامی حکومتوں کے عہدے داران /
نمائندے کسی ایسے ترقیاتی منصوبے کا اعلان
نہیں کریں گے اور نہ ہی کوئی ایسا قدم اٹھائیں گے
جو کسی امیدوار کے حق میں یا اس کی مخالفت میں
انتخابات پر اثر انداز ہو سکے۔

۲۹۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران اپنے
کارکنوں اور حمایتیوں میں نظم و ضبط قائم رکھنے کی
خاطر ضروری اقدامات کریں گے اور اس ضابطہ
اخلاق کی پیروی کرنے، قوانین و ضوابط پر
عملدرآمد کرنے، انتخابی بے ضابطگیوں کا مرتكب

نہ ہونے اور انتخابی قواعد کا پابند رہنے سے متعلق
ان کی رہنمائی کریں گے۔

۳۰۔ کسی سیاسی جماعت یا امیدوار کی طرف سے
لگائے گئے پوشر، ہورڈنگز اور بینرز کسی دوسری
سیاسی جماعت یا امیدوار کے کارکن نہیں ہٹائیں
گے اور نہ ہی کسی دوسری سیاسی جماعت اور
امیدوار کے کارکنوں کو پینڈڈل، کتابچے وغیرہ
تقطیم کرنے سے روکیں گے۔

۲۔ اجلاس / جلوس / اجتماعات

۳۱۔ مقامی حکومتوں کے انتخابات کے لئے جلسہ عام یا جلوس کی اجازت نہیں ہو گی تاہم امیدوار کارنر مینگ کر سکتے ہیں جس کی وہ پیشگوی اطلاع مقامی انتظامیہ کو دیں گے۔ تاکہ وہ مناسب خاطقی انتظامات کر سکیں۔

۳۲۔ کوئی امیدوار ایسی جگہ پر کارنر مینگ نہیں کرے گا جہاں پہلے ہی کوئی دوسرا امیدوار کارنر مینگ کر رہا ہو۔

۳۳۔ کوئی امیدوار یا اسکے حمایتی کسی مخالف امیدوار کی کارنر مینگ کو نہ روکے گا نہ اسے ختم کرنے کی کوشش کرے گا۔ وہ کسی بھی دوسرے امیدوار کی مینگ میں گزبر نہیں کرے گا۔

۳۲۔ امیدوار کسی بڑی سڑک، بڑی سڑیت یا کسی
چوک میں کارز مینگ نہیں کریں گے تاکہ ٹریفک
میں کسی قسم کی رکاوٹ نہ ہو۔ اور یہ عام لوگوں کے
لئے تکلیف کا باعث نہ بنے۔

۳۔ پولنگ کا دن

۳۵۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران:

(الف) انتخابات کے انعقاد کے ذمہ دار افران سے مکمل تعاون کریں گے تاکہ پر امن اور منظم پولنگ کو یقین بنایا جاسکے، نیز ووٹروں کو کسی بھی رکاوٹ اور پریشانی کے بغیر اپنی رائے کے اظہار کے لئے مکمل آزادی فراہم کی جاسکے;

(ب) اپنے مجاز پولنگ ایجنسیوں کو بج (Badge) یا شناختی کارڈ فراہم کریں گے؛ اور

(ج) ایسے مجاز پولنگ ایجنسٹ اپنے ہمراہ اپنا اصلی قومی شناختی کارڈ رکھیں گے۔

۳۶۔ کوئی امیدوار یا اسکا کوئی حمایتی یا پولنگ ایجنسٹ کسی پریزائنگ افسر، اسٹنٹ

پریڈائیٹنگ افسر، پونگ افسر یا پونگ اسٹیشن پر
ڈیوٹی پر متعین کسی سیکورٹی الہکار کی سرکاری ذمہ
داریوں میں کسی قسم کی مداخلت نہیں کرے گا،
نہ ہی اس کے کام میں کوئی رکاوٹ ڈالے گا۔

۷۔ کوئی امیدوار یا اسکا کوئی تھاٹی یا کوئی پونگ
امجھ کسی پریڈائیٹنگ افسر، اسٹینٹ
پریڈائیٹنگ افسر، پونگ افسر یا سیکورٹی الہکار یا
پونگ اسٹیشن پر سرکاری ڈیوٹی پر متعین شخص
کے خلاف کسی بھی قسم کا کوئی تشدد روانہ نہیں رکھے
گا۔

۳۸۔ سیاسی جماعتیں اور امیدواران و وٹروں کی
تعلیم و تربیت کا ایک جامع منصوبہ بنائیں گے تاکہ
بیٹ پپر پر نشان لگانے اور ووٹ ڈالنے کے
بارے میں انہیں ضروری معلومات فراہم کی جا

سکیں اور اس دوران ووٹروں کو اس بارے میں
بھی آگاہ کیا جائے گا کہ ان کے ووٹ کی رازداری
کو برقرارر کھا جائے گا۔

۳۹۔ ووٹروں، امیدواروں، پونگ ایجنٹوں یا مجاز
ائیشن ایجنٹوں کے علاوہ کسی بھی شخص کو ایشن
کمیشن یا صوبائی ایشن کمشن یا متعلقہ ریٹرنگ افسر
کی جانب سے جاری کردہ اجازت نامہ کے بغیر
پونگ اسٹیشن یا کسی پونگ بوتحہ میں جانے کی
اجازت نہیں ہو گی۔ غیر ملکی / مقامی مبصرین
اور دیگر منظور شدہ اداروں کے ایسے نمائندوں
کو بھی انتخابی عمل کو دیکھنے کی اجازت ہو گی، جن
کے پاس ایشن کمیشن کے مذکورہ حکام کے جاری
کردہ اجازت نامے ہوں گے۔

۲۰۔ کسی امیدوار یا سیاسی جماعت کی طرف سے
اس ضابطہِ اخلاق کی خلاف ورزی انتخابی
بے ضابطگی تصور ہو گی۔ جس کی بنیاد پر ان کے
خلاف قانون اور قواعد کے مطابق کارروائی ہو گی۔

اس شاپٹرِ اخلاق کو ایکشن کمیشن آف
پاکستان کی درج ذیل ویب سائٹ سے بھی
ڈاؤن لوڈ کیا جاسکتا ہے۔

www.ecp.gov.pk



Election Commission of Pakistan Secretariat,

Election House, Constitution Avenue G-5/2, Islamabad